



**ANTONIO ESTEVE
«CORRÒ» FUE
HOMENAJEADO POR EL
COLEGIO BALEAR DE
ENTRENADORES DE
FUTBOL**

•••

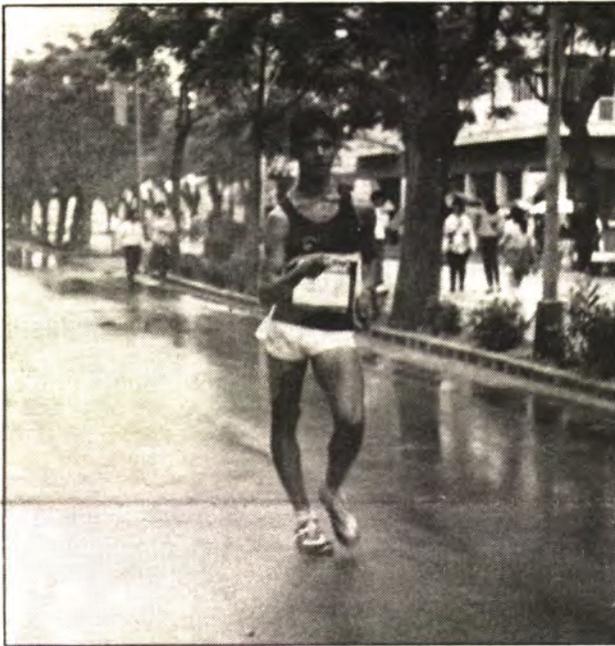
**JAUME ARMENGOL,
ANUNCIA UNA
SEGUNDA RESIDENCIA
DE ANCIANOS**

•••

**¿TENDREMOS CORRIDA
DE TOROS, LAS
PRÓXIMAS FIESTAS
PATRONALES?**

•••

**DIADA DE
COMPAÑERISMO
DE LOS COMPONENTES
DE LA «TUNA
JUVENIL CUNIUM»**



**ARNAU FONTANET,
UN INQUENSE
QUE DISPUTARÁ
EL CAMPEONATO
DE EUROPA
DE ATLETISMO**



**LA PERSONALIDAD Y POPULARIDAD DE
«REVELLA D'INCA» QUE ACTUARÁ EN
EL FESTIVAL MUNDIAL DE BARCELONA**

•••••

**«NOTAS HISTORICAS DEL CONSTANCIA»
Y LA CRÓNICA DEL PARTIDO DISPUTADO EN
EL CAMPO DE «BUENOS AIRES» AÑO 1944**



SETMANARI D'INFORMACIO LOCAL I COMARCAL

Inscrit al Registre d'Empreses Periodístiques al nº 120.
DIRECTOR: Gaspar Sabater Vives.
SUBDIRECTOR: Gabriel Pieras Salom.
CONSELL DE DIRECCIO:
 Rafael Payeras Genovart, Andrés Quetglas Martorell i Pau Reynés Villalonga.
FOTOGRAFIA: Payeras.
DIRECCIO POSTAL:
 Apartat de Correus 110, Inca.
PUBLICITAT: C/ Bisbe Llompart 52, Inca. Tel: 500287.
 C/ Músico Torrandell, 76 - 4ª Inca. Tel: 501985.
DISTRIBUCIO: Guillem Pons Gual, Gran Via de Colón 103, Inca. Tel: 502075.
IMPRIMEIX: ATLANTE. Palma de Mallorca.
DEPOSIT LEGAL: PM 537/7R4.
PREU DE VENDA DE L'EXEMPLAR: 60 ptas.
SUSCRIPCIO ANUAL: 3.000 ptas.
 Les opinions expresades als articles apareguts a les planes del Setmanari son imputables unicament als seus autors.

Agenda

FARMACIAS

Informes Ayuntamiento, teléfono 500150.

MEDICOS

Servicio Médico de Urgencias de la Seguridad Social (24 horas): Nuevo Ambulatorio, c/ Músico Torrandell (junto Instituto de Formación Profesional)

AMBULANCIAS

Servicio permanente a cargo de Centro Médico, teléfono 502850 o Ayuntamiento, teléfono 500150.

GRUAS

Grúas Ignaci, c/ Dels Jocs, 36. Tel: 505840.
 Grúas Just, c/ Pio XII, 49. Tel: 503690.

NEUMATICOS

Ignacio Mateu, c/ Dels Jocs, 36. Tel: 505840.
 Neumáticos Inca, c/ Formentor, 13.

URGENCIAS

Policía Municipal: Teléfono 500150.
 Parque de Bomberos: Teléfono 500080.
 Guardia Civil: Teléfono 501454.

Ambulatorio de la Seguridad Social: Teléfono 502850.
 Urgencias S.S.: Teléfono 503882.
 Guardia Civil (COS): Teléfono 295050.
 Pompas Fúnebres: Teléfono 500237.
 Protección Civil: Teléfono 721040.
 Electricidad (Averías): Teléfono 500700.
 Teléfono de la Esperanza: Teléfono 461112.

TALLERES

Informes Ayuntamiento, Tel: 500150.

GASOLINERAS

Servicio 24 horas: C/ General Luque.

TRENES

Palma-Inca.
 Salidas de Palma: 6, 7, 8.40, 9.20, 10, 11, 12, 12.40, 13.20, 14, 14.40, 15.20, 16, 17, 18, 19, 20, 20.40 y 21.20 h. Sábados, domingos y festivos: 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20 y 21 h.
 Inca-Palma.
 Salidas de Inca: 7, 8, 8.40, 9.20, 10, 11, 12, 12.40, 13.20, 14, 14.40, 15.20, 16, 17, 18, 19, 20, 20.40, 21.20, y 22 h. Sábados, domingos y festivos: 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22 h.

Necrológica Miguel Pieras Beltrán



El pasado lunes fallecía a la edad de 89 años en nuestra ciudad D. Miguel Pieras Beltrán, oficial jubilado del Registro de la Propiedad de nuestra ciudad.

Don Miguel Pieras, trabajó durante cincuenta años en el Registro de la Propiedad, ganándose el aprecio de sus compañeros de trabajo y personas que le trataron.

Desde hace muchos años residía en la barriada de la Plaça des Bestiar, donde la familia Pieras-Salom, es apreciada por todo el vecindario.

Después de su jubilación

D. Miguel Pieras, aprovechaba sus ratos de ocio para poder realizar sus aficiones, los paseos, etc.

Recordamos como a menudo encontrábamos paseando a D. Miguel, que con el humor que le caracterizaba siempre decía que le iba bien, y aprovechaba para hacer salud.

El lunes por la noche se celebró en la Parróquia de Santa María la Mayor de nuestra ciudad el funeral por el eterno descanso de su alma, presidido por el párroco P. Jaime Puigserver lo que congregó a gran cantidad de fieles que querían testimoniar a sus familiares su condolencia.

Desde las páginas de «Dijous» nos unimos al dolor que embarga a sus familiares, a su esposa Francisca Salom, a sus hijos: Magdalena, Paulina, Gabriel, Subdirector del Semanario «Dijous», profesor del Colegio Beato Ramón Llull y Cronista Oficial de la Ciudad y Francisca, así como a sus hijos políticos: Pedro Caimari, Pablo Pascual, Catalina Villalonga y Juan Mir y demás familiares.

Que Dios, padre bondadoso y bueno le haya acogido en su Reino. Descanse en paz, Miguel Pieras Beltrán.

ALQUILO NAVE 400 m2.
C/. Escorca, 3.
 Teléfono 500164. De 14 a 16 horas, los lunes y jueves.
 Resto semana al 531516 de 14 a 16 y de 22 a 24 horas.

Primera Comunión Miguel Angel Riutort Rosselló



En la Parróquia de Cristo Rey de nuestra ciudad, celebró su Primera Comunión el niño Miguel Angel Riutort Pereñó, de manos del párroco Mn. Llorenç Riera.

Después sus familiares y amigos se reunieron en una exquisita cena. A las muchas felicitaciones recibidas unimos la nuestra.



PREGAU A DÉU PER L'ÀNIMA
DEN MIQUEL PIERAS BELTRÀN
 (OFICIAL JUBILAT DEL REGISTRE DE LA PROPIETAT D'INCA)
 Que ens ha deixat per anar a la casa del pare, el dia 8-VII-1991, als 89 anys, havent rebut tots els auxilis de l'església

E.P.D.

ELS QUI EL PLOREN: ESPOSA, FRANCISCA SALOM MORA; FILLS, MAGDALENA, PAULINA, GABRIEL (PROFESSOR COLLEGI B. RAMON LLULL) i FRANCISCA; GENDRES Y NORA, PAU PASCUAL, PEDRO CAIMARI, CATALINA VILLALONGA i JOAN MIR; FILLOLS, NETS I DEMES PARENTS US PREGUEN UNA ORACIÓ PER LA SEVA ÀNIMA.

CASA MORTUORIA: C/ FORMENTOR, 19 (à) CAN PIERAS - INCA

PARLAMENT DE LES ILLES BALEARS

DIPUTATS CLASSIFICATS PER GRUP PARLAMENTARI I ILLES

GRUP PARLAMENTARI PP-UM

(Mallorca)

GABRIEL CAÑELLAS FONS
JOAN VERGER POCOVÍ
GUILLEM VIDAL BIBILONI
JOSÉ MARÍA CARLOS GONZÁLEZ ORTEA
FRANCESC GILET GIRART
CRISTÓFOL SOLER CLADERA
ANDREU MESQUIDA Galmés
MARIA ANTÒNIA MUNAR RIUTORT
JOAQUIM RIBAS DE REYNA
MARIA DEL PILAR FERRER BASCUÑANA
ANDREU RIERA BENNASAR
JOAN AINA VIDAL BURGUERA
JESÚS GUILLEM MARTÍNEZ DE DIOS
PERE JOAN MOREY BALLESTER
MARIA SALOM COLL
CARLES FELIP CAÑELLAS FONS
ANTONI PASCUAL RIBOT
JOSEP MIQUEL MARTÍNEZ POLENTINOS

(Menorca)

JOAN HUGUET ROTGER
FRANCESC GARCIA OLIVES
MANUEL JAEN PALACIOS
LLUÍS COLL ALLÉS
CRISTÓFOL HUGUET SINTES
ANTONI PONS VILLALONGA

(Eivissa)

ANTONI MARÍ CALBET
MARÍA LUISA CAVA DE LLANO Y CARRIÓ
PERE PALAU TORRES
JOAN MARÍ TUR
MIQUEL GUASCH RIBAS
ANTONI MARÍ FERRER
CARME CASTRO CANDASEGUI

GRUP PARLAMENTARI SOCIALISTA

(Mallorca)

FRANCESC OBRADOR MORATINOS
JOAN FRANCESC TRIAY LLOPIS
JOSEP MOLL MARQUÈS
JOSEP JOAN ALFONSO VILLANUEVA
MARIA TERESA RIERA MADURELL
LLORENÇ RUS JAUME
VALENTÍ VALENCIANO LÓPEZ
DAMIÀ PONS PONS
JOAN FERRÀ CAPLLONCH
FRANCISCA BASA CUBELLS
ANTONI PALLICER PUJOL

(Menorca)

ALBERT MORAGUES GOMILA
JOANA MARIA BARCELÓ MARTÍ
ANTONI GÓMEZ ARBONA
JAUME PERALTA APARICIO
XAVIER TEJERO ISLA

(Eivissa)

VICENT TUR TORRES
FRANCESC PLANELLS COSTA
JOAN MARÍ SERRA
ENCARNACIÓ MAGAÑA ALAPONT

(Formentera)

VÍCTOR TUR FERRER

GRUP PARLAMENTARI PSM i EEM

MATEU MORRO MARCÉ (PSM) - (Mallorca)
PERE SAMPOL MÁ S (PSM) - (Mallorca)
SEBASTIÀ SERRA BUSQUETS (PSM) - (Mallorca)
JOAN LÓPEZ CASASNOVAS (EEM) - (Menorca)
RAMON ORFILA PONS (EEM) - (Menorca)

GRUP PARLAMENTARI MIXT

MIQUEL PASCUAL AMORÓS (UIM) - (Mallorca)
COSME VIDAL JUAN (fief) - (Eivissa)

MEMBRES DE LA MESA DEL PARLAMENT

- PRESIDENT:
MOLT HONORABLE SR. CRISTÓFOL SOLER I CLADERA.
- VICE-PRESIDENTA PRIMERA:
HONORABLE SRA. MARIA LLUÏSA CAVA DE LLANO I CARRIÓ.
- VICE-PRESIDENT SEGON:
HONORABLE SR. J. FRANCESC TRIAY I LLOPIS.
- SECRETARI PRIMER:
HONORABLE SR. JESÚS G. MARTÍNEZ DE DIOS.
- SECRETARI SEGON:
HONORABLE SR. JOSEP MOLL I MARQUÈS.

JUNTA DE PORTAVEUS

- PORTAVEUS DEL GRUP PARLAMENTARI POPULAR-UNIÓ MALLORQUINA:

- TITULAR:
HONORABLE SR. JOSÉ MARIA GONZÁLEZ ORTEA.
- SUPLENTS:
HONORABLE SR. MANUEL JAEN PALACIOS.
HONORABLE SR. JOAN MARÍ I TUR.

- PORTAVEUS DEL GRUP PARLAMENTARI SOCIALISTA:
- TITULAR:
HONORABLE SR. FRANCESC OBRADOR I MORATINOS.
- SUPLENT:
HONORABLE SR. JOSEP ALFONSO I VILLANUEVA.

- PORTAVEUS DEL GRUP PARLAMENTARI PSM I EEM:
- TITULAR:
HONORABLE SR. MATEU MORRO I MARCÉ.
- SUPLENTS:
HONORABLE SR. JOAN F. LÓPEZ I CASASNOVAS.
HONORABLE SR. PERE SAMPOL I MAS.
HONORABLE SR. SEBASTIÀ SERRA I BUSQUETS.
HONORABLE SR. RAMON ORFILA I PONS.

- PORTAVEUS DEL GRUP PARLAMENTARI MIXT:
- TITULAR:
HONORABLE SR. COSME VIDAL I JUAN.
- SUPLENT:
HONORABLE SR. MIQUEL PASCUAL I AMORÓS.

Altres enfocs

«Antoni Pons Sastre»

El més fàcil deu ésser presentar una crítica davant la figura d'un home que amb errors o encerts ha estat durant aquests anys, i serà, punt d'observació i anàlisi de tertúlies i per què no dels futurs historiadors de la política inquera d'aquest darrer quart de segle.

Hi han noms i personatges que per a ésser públics les seves actuacions davant el poble en són més parlades, qüestionades i ullades. Antoni Pons, batle d'Inca 1981/1990, i per allò de que la força, entés partit, més votada no governa per a motiu del signat pacte PSOE, PSM i I.I. deixa d'ocupar un espai reservat pels qui en la jerarquia ocupen o s'ubiquen al primer escaló Antoni Pons pel seu caire estrictament personal ha tingut una faceta de líder, ara aquesta no la pot ofertar i deixa el seu nom

dintre la cronologia dels batles que governaren a partir de la transició democràtica.

Governa aquell que es guanya a l'electorat i aquest fou i és el cas de N'Antoni Pons. Més que la representació d'una ideologia creim que ha estat la figura d'aquest home el que crea admiració i enveja. L'aprovar i el suspendre són únicament dos punts de vista, però no és el cas el manifestar que hi han hagut llagunes —que sempre n'hi han— com encerts...

L'humanisme, la sociabilitat i la popularitat de N'Antoni Pons no són suficients per a novament reforçar i en la majoria la batalla Antoni Pons ha pagat el pacte amb el Partit Popular amb la seva propia dimissió com a regidor del PP-UM a Inca i la no presentació a la reelecció a la presidència

del partit Unió Mallorquina (aquell Nacionalisme de dretes que un Jeroni Albertí fundà i que els col.laboradors l'han fet marxar)...

No és qüestió d'edat, doncs D. Toni sempre ha manifestat una ment sana, però l'edat i la salut no perdonen. Quan la labor està feta no es tracta de voler recollir el raïm de quatre anys nous danyada. Hagués estat igual més digne i amb més ressò ja la no presentació davant aquest nou procés electoral. Ja es sab «el cuquet de la governació» supera la racionalitat personal i vet ací una retirada «esperada», però segurament no amb aquests termes...

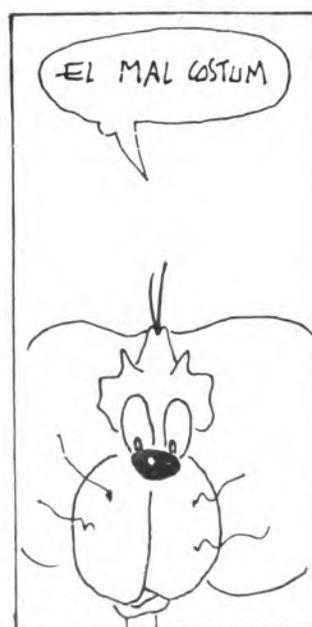
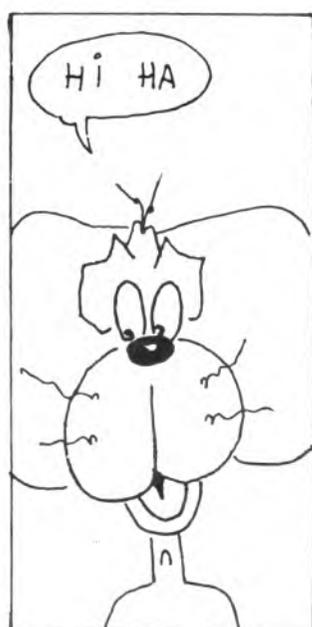
Antoni Pons ha treballat per a una concepció propia de ciutadania inquera i creim que respectable, particularment no compartida, per l'esforç en voler fer mal-

grat el no disposar d'un equip humà que una vegada pujats a la trona del poder també han volgut fer carrerany personal i molts ho han aconseguit. El que ha faltat ha estat treball quotidià i en equip e igual mancança de protagonismes... Nou anys és temps per a la concrecció d'un ent institucional amb funcionalitat directa cap al ciutadà, les concreccions d'infraestructures semblen més punts de referència que vertaders punts d'afiançament. Permeteu-me el manifestar i el definir la corporació municipal d'aquests darrers d'anys de «deixar fer» i l'elector no és voluntarista, arriba a gaudir de realisme municipal...

I, finalitzar, en el record d'un periodista i d'un escriptor que també són facetes d'aquest home interdisciplinari i molt particular.

PERE J. ALZINA VIDAL

ES CA D'INCA



Sabes que es la Droga?

La liturgia hoy

El domingo sociológicamente considerado

Si preguntásemos a diversos cristianos qué es para ellos el domingo, obtendríamos, sin duda alguna, respuestas muy diferentes: un día para el descanso, para el deporte, para la pandilla, para la familia, para poner en orden las actividades de la semana anterior, y un largo etcétera. También hay gente que el domingo vive más para los demás, como las amas de casa que el domingo se entretienen más en la comida porque pueden y quieren alegrar a los suyos. No faltan quienes el domingo lo dedican a las visitas a enfermos y, también a las amistades. También son muchos los que en tal día asisten actos culturales o políticos y que se divierten. Entiéndalo cada uno a su manera. Y, gracias a Dios, son numerosos los que el domingo, como deber de conciencia primario, participan en la celebración festiva de la Eucarística, formando asamblea con sus hermanos. Naturalmente que no es lo mismo el domingo en las grandes ciudades que en los núcleos rurales, en los que las mañanas de los domingos todavía se parecen a lo que eran antaño los días de fiesta.

En el problema que presenta el domingo, hemos de considerar diversos aspectos, unos negativos y otros positivos. De todo hay. No lo nuevo por ser nuevo, es mejor que lo antiguo. Y lo mismo hemos de decir de lo antiguo por ser antiguo. De todo hay, repetimos. Había

cosas muy buenas antiguamente, también las hay hoy en día.

Veamos los aspectos negativos que presenta el domingo en nuestro tiempo: la impresión que dejan nuestros domingos, al llegar a la noche, no es, ciertamente, la de haber transcurrido una jornada liberadora, tranquila, de fiesta, de familia, de alegría. No, en muchos casos, el domingo ha seguido dependiendo del trabajo, del trabajo ya emprendido, del trabajo que hay que emprender. Y se piensa, y se calcula. Y no se ha descansado. Bastantes se dejan enganchar y enganar y hacen del domingo un día más marcado por el consumismo, y naturalmente, al finalizar el día, sientes vacío y frustración. Se han divertido mucho, creen, pero no sienten felicidad; todo cuanto se han divertido, a su modo, no les ha llenado.

Pero no todo es, actualmente, negativo en la celebración del domingo. El domingo es aprovechado, más que anteriormente, para un contacto directo y sosegado con la naturaleza. Esto es muy sano para el cuerpo y para el espíritu. Además, predispone a la convivencia en la familia. El domingo, en los tiempos actuales, es un día en el que se reconstruyen las convivencias entre amigos y vecinos del pueblo. Con ello se reconstruye la comunidad.

P. Jaime Fe Corró, T.O.R.

SE ALQUILA ENTRESUELO

C/. LA PAU-ESQUINA
CARRER L'ESTRELLA
INFORMES: TELEFONOS
501486 y 892076.

SE ALQUILA LOCAL COMERCIAL 160 M²

C/. JUAN DE HERRERA, 80
—CERCA AMBULATORIO S.S.—

INFORMES: TEL: 500058
A PARTIR DE 13 H. HASTA LAS 15 H.

Flash comarcal

SINEU

En el Ayuntamiento, durante estos días y hasta el próximo día 26 de los corrientes, puede apreciarse una interesante exposición de fotografías conocida por Foto Press 89. Se trata de una exposición itinerante organizada por "La Caixa" y que ha recorrido toda España. En la misma pueden apreciarse las mejores fotografías de los más importantes reporteros gráficos españoles. Sineu será la última población de la part forana que albergue esta exposición.

MURO

En las Gaviotas, en las playas de Muro, fue bendecido el pasado domingo al atardecer, un nuevo templo parroquial. La consagración, ante gran número de fieles, la efectuó el obispo de Mallorca, Teodoro Ubeda. La necesidad de este nuevo templo, dedicado a San Alberto el Magno, se hacia preciso ya que esta zona se había poblado cuantiosamente y los fieles debían desplazarse a otras localidades.

El coste total de este nuevo templo asciende a la cantidad de 58 millones de pesetas, que serán aportados por los fieles en el transcurso de media docena de años.

SENCELLES

El ayuntamiento, salido de las urnas en el pasado mayo, ha comenzado su andadura y ha distribuido sus tareas entre los



María Soler y Bartolomé Arrom, homenajeados en Lloseta.

componentes de la mayoría municipal. Hay que señalar que la oposición ha quedado al margen de cualquier responsabilidad de gobierno y no podrá desarrollar ninguna de sus ideas que formaban su programa electoral.

SA POBLA

A finales del presente mes saldrán a subasta las instalaciones que la Cooperativa posee en Sa Vileta. Dichas instalaciones saldrán, en la primera subasta, con un precio de 900 millones de pesetas. Los responsables de la sección de crédito de la entidad sospechan que se tendrá que acudir a otras subastas ya que posiblemente, las primeras, saldrán desiertas. Con lo que se obtenga se hará efectiva la deuda a los trabajadores que ronda

hacia los 60 millones de pesetas.

SANTA MARGARITA

El gerente del vertedero de "Son Bauló," Bartolomé Gelabert, ha sido absuelto del delito ecológico por el que había sido juzgado. La sentencia afirma que la contaminación de los acuíferos próximos al vertedero y del torrente que por allá discurre no proceden del tal lugar, indicando que la degradación paisajista está dentro de unos límites razonables.

COSTITX

En esa localidad se celebró la pasada semana el segundo congreso de Textil Piel de Mallorca UGT. El congreso aprobó el nuevo comité ejecutivo insular, siendo Manuel Peralta elegido nuevamente secretario general de dicha federación. A la clausura de este congreso

asistieron los alcaldes de las localidades de Inca, Lloseta, Binissalem y Alaró.

LLOSETA

Hace unas semanas, en la casa consistorial, se procedió a rendir un pequeño, pero entrañable homenaje, a dos personajes de la localidad que han participado desinteresadamente en fiestas infantiles y especialmente en los desfiles del carnaval. Se trata de María Soler Socías y Bartolomé Arrom Abrines que recibieron sendas placas de manos del alcalde de Lloseta.

También, esta semana, ha tenido lugar el pleno municipal en el transcurso del cual se han formado las comisiones informativas, tenencias de alcaldía y componentes de la Comisión de Gobierno. También fue creada una comisión especial de cuentas.

Importante colisión en el cruce semafórico de la carretera de Llubí en Inca

El viernes por la noche en el casco urbano de la ciudad de Inca se produjo un aparatoso accidente que por verdadero fortuna no se tuvieron que lamentar desgracias humanas.

Colisionaron los vehículos PM 1057 AJ conducido por la inquense Purificación P.G. que reside en la calle Músico Balaguer, en la barriada de «Es Cos» de Inca, el otro vehículo implicado fue un Citroen GS marrón PM 5069 T y un Mercedes matrícula Z 7811 de color gris.

Los coches invadieron la calzada de la carretera comarcal Palma-Alcudia, trasladados de forma ra-

pidada los heridos al centro sanitario de la Seguridad Social de Palma. Al lugar de los hechos acudieron rápidamente la Policía Municipal y Guardia Civil de Tráfico que realizaron las oportunas diligencias del suceso.

Por desgracia no es el primer accidente que se produce en las inmediaciones del cruce semafórico de la Avda. Reyes Católicos con la carretera de Llubí y la carretera Inca-Palma. La mala sincronización de los semáforos y la gran cantidad de tráfico en algunas horas son los culpables de estos accidentes.

G. COLL

SUSCRIBASE A «DIJOURS»

¡SIEMPRE ESTARA INFORMADO!

TELEFONO: 504579.

SE VENDE PISO

145 m² en Avenida de Alcudia con parking. INCA

Telef. 547734

De Dijous a Dijous

ADENA

El grupo ecologista Adena-Inca, realiza un año más el campamento Natura 91, que está abierto a todos los niños de la ciudad. Del mismo hemos dado cumplida información a nuestros lectores. Los interesados en acudir al mismo pueden dirigirse a la sede social del Grupo Ecologista Adena-Inca, carrer Bisbe Llompart de nuestra ciudad.

Una buena oportunidad de descanso y contacto con la naturaleza tendrán los jóvenes.

GASPAR SABATER

El pasado sábado quedó abierta su exposición de pintura en la Residencia de Deia, la exposición pictórica de Gaspar Sabater. Que

trás el éxito popular de su exposición en Palma, ahora ha ofrecido al público de Deia, la obra que ha venido realizando en los últimos meses.

Una exposición interesante que los amantes de la pintura podrán contemplar. La exposición estará abierta al público hasta el día 16.

CAMBIOS

El Hermano de la Salle Jaime García, que había sido destinado a nuestra ciudad, para sustituir al fallecido Hermano Francisco Miró, el próximo curso escolar pasará destinado al colegio de la congregación a la ciudad de Manacor.

Para sustituirle vendrá a nuestra ciudad el Hermano José María hermano del Hermano Luis Segura, que lleva más de treinta años

destinado a nuestra ciudad y que es toda una institución en la ciudad y en el centro.

TERUEL

Un grupo de alumnos del colegio «La Salle» de Inca, han asistido a un campamento que para los alumnos de los centros lasalianos se ha estado desarrollando en tierras turolenses. Junto a estos chicos inquenses ha asistido el Hermano Antonio Carbonell.

ASOCIACION TERCERA EDAD

Para el sábado día 13, la Asociación de la Tercera Edad de Inca y comarca organiza una excursión, con salida a las 9 de la mañana, se visitará la fábrica de interpromociones de El Arenal.

Se continuará el trayecto hacia la playa de Cala Anguila, donde se almorzará, seguidamente habrá una fiesta con baile para los asistentes. El regreso a nuestra ciudad será sobre las 19 horas.

Las personas interesadas en asistir pueden adquirir el correspondiente ticket en el Club del Pensionista.

SANT MARSAL

Unas 250 personas de la Asociación de la Tercera Edad, asistieron a la fiesta de Sant Marsal, que se celebra en Marratxi anualmente.

En los meses de verano continúan las actividades en la Asociación, aunque en estos meses se realizan excursiones y otro tipo de actividades.

CAMPAMENTO AVENTURA

Del día 17 al 23 de agosto, organizado por el Grup Horitzó, para los jóvenes de 15 a 30 años tendrá lugar el campamento aventura, con espeleología, etc.

Las personas que deseen mayor información sobre el mismo pueden dirigirse al Casal de Joves, carrer Sant Bartomeu, 48 de Inca.

Guillem Coll

José Gómez-Juana Mestre y la opinión pública

El matrimonio formado por José Gómez y Juana Mestre, directores y responsables en la parte musical y de baile del grupo «Cofre Antic», a la vista de los comentarios que se vienen virviendo en los medios de comunicación (Semanaario Dijous) en torno a las distintas quisicosas relacionadas con la ruptura de algunos componentes con el grupo Revetlers des Puig d'Inca y la posterior creación del grupo «Cofre Antic», ruegan y ponen de manifiesto su deseo de que a partir de la fecha, tanto el OBSERVADOR, como los responsables del grupo «REVETLERS DES PUIG D'INCA», se abstengan de hacer comentarios relacionados con nuestra persona, nuestros nombres y apellidos. Es un deseo que de verdad agradeceremos, toda vez que estamos predisuestos a facilitar toda la información que nos sea recabada de forma personal y directa, por lo que ofrecemos nuestro domicilio que se encuentra ubicado en la calle de Ses Coves, 35, a todas aquellas personas de-



El matrimonio Gómez-Mestre, desea paz y concordia.

seosas de informarse debidamente del tema. Que por lo demás, creemos no revise tanta importancia como parece quiere darse a entender a través de la prensa.

Por lo tanto, tanto José Gómez como Juana Mestre, nos recuerdan su buena predisposición de recibir

todas aquellas personas deseosas de formarse una opinión sobre el tema de cuestión. Y por descontado, esperan y desean que sus nombres no sean a partir de hoy el caballo de batalla de una guerra que debe olvidarse por y en bien de todos.

A.Q.

Potenciar el mercado del «dijous»

Ahora el nuevo equipo municipal quiere potenciar el mercado semanal del «dijous» que si bien cuenta con la presencia de muchos vendedores ambulantes cuenta con la presencia de menos payeses.

La prohibición de la venta de fruta por los propios payeses en el exterior del mercado del jueves, y algunos acuden al mercadillo de ls barriada de «Cristo Rey» o en otros mercados de los pueblos de la comarca.

El mercado del «dijous» durante muchos años ha congregado a gran cantidad de amas de casa de la comarca inquense a nuestra ciudad, esto ha hecho que la celebración del mercado sea una especie de fiesta.

Ahora el ayuntamiento con los «placers» quiere estudiar el tema de la venta de fruta en la calle y los distintos productos del campo, con ello pueden salir ganando las amas de casa y también los payeses.

Por otra parte el ayuntamiento por medio del responsable de mercados Pedro Vilanova, quiere potenciar el mercado inquense, para que no decaiga, sino al contrario sea potenciado.

Nos alegra esta iniciativa, ya que la celebración del mercado inquense ha estado siempre muy vinculado con la historia de nuestra ciudad y el mismo no se tenía que dejar caer, sino al contrario potenciarlo como así se quiere hacer.

GUILLEM COLL

LEA ULTIMA HORA

FOTOGRAFIA PAYERAS

SU MEJOR REPORTAJE FOTOGRAFICO.
SU MEJOR STUDIO "RETRATO".
SU MEJOR REPORTAJE EN VIDEO.
SU MEJOR COMPRA DE CAMARAS Y MATERIAL FOTOGRAFICO.
SIEMPRE LO MEJOR.

VISITENOS PAYERAS

INCA

TEL: 50 02 87

IS INTERNATIONAL SCHOOL
CENTRO DE IDIOMAS

Cl. Hostals, 51
INCA
Mallorca
Tel. 50 58 20

INGLES-VERANO 91

IDIOMAS (IS) Ofrece el siguiente programa de actividades y cursos para este verano.

- A) Repaso 1º, 2º, 3º BUP
- B) Repaso COU
- C) Repaso FP 1-2
- D) JOVENES- Curso especial para niños de conversación, video, e inglés comunicativo a través de juegos didácticos y teatro.
- E) ADULTOS- Cursos intensivos (Todos los niveles)

INFORMES- INTERNATIONAL SCHOOL

Carrer Hostals, 51 - Tel: 505820 INCA

Carrer Tesorero Cladera, 44 - Tel: 505820 SA POBLA



Revetla d'Inca, participará en el Festival Mundial a celebrar en Barcelona.

La personalidad y popularidad de «Revetla d'Inca»

Actuará en el Festival Mundial de Barcelona

Es evidente que la personalidad de todos y cada uno de los componentes del grupo Revetla d'Inca, junto con el sacrificio de trabajo, ha engendrado esta popularidad y personalidad que hoy día caracteriza al más antiguo de los grupos folklóricos de nuestra ciudad.

La madre de la eficacia y de la popularidad, se logra mediante un trabajo continuado, eficaz y positivo, como igualmente debidamente coordinado. He aquí

la razón, el fundamento y el elemento indispensable del éxito alcanzado por el grupo de Inca.

La popularidad del grupo Revetla d'Inca, es de sobras conocida y valorada en su justa medida aquí en nuestras islas. La popularidad del grupo Revetla d'Inca es igualmente reconocida y aceptada dentro del ámbito nacional. Ahora, a partir de ahora, la personalidad y la popularidad de este grupo que fue fundado

por Jaume Serra, extenderá sus horizontes en busca del aplauso y admiración de las gentes de los cinco continentes, es decir del mundo entero, y lo conseguirán, vaya si lo conseguirán. Barcelona, será el punto de partida de este lanzamiento internacional de nuestro grupo, que actuará del 18 al 21 del actual mes en el Festival Mundial de la Ciudad Condal.

La trayectoria, larga trayectoria del grupo Revetla

d'Inca, está erizada de éxitos indiscutibles e incuestionables dentro de la parcela y el mundo del folklore, cultura y música popular.

Su participación en el Festival Mundial a celebrar en tierras catalanas, agiganta y fortalece esta imagen de personalidad y popularidad que hoy por hoy son el estandarte de tan singular y apreciado grupo.

Enhorabona i endavant.

ANDRES QUETGLAS

PROFESORA SAMANTA

ESPIRITA VIDENTE -
ASTROLOGA

LES OFRECE SU CONSULTA DE
TAROT Y GIBSO

LE RESOLVERE CUALQUIER
PROBLEMA NO DEJE DE VISITARME
QUEDARA SATISFECHO

HORARIO: DE LAS 9'00 A 21'00 HORAS
Calle Palmer, Nº. 36 INCA
Tel. 501895.

El consistorio inquense puede integrarse en la Mancomunitat del Raiguer

En la última reunión celebrada por la Mancomunitat del Raiguer, donde fue elegido presidente de la misma el alcalde de Binisalem Salvador Cánoves, asistió como invitado a la misma el actual alcalde de la ciudad Jaume Armengol.

Jaume Armengol, ve con buenos ojos la posibilidad de que el consistorio inquense pueda integrarse en la mencionada «Mancomunitat» aunque señala que esto no depende únicamente de su grupo político, el PSOE, sino de los otros dos grupos firmantes del «pacto», el PSM y los Independents d'Inca.

Los alcaldes de la comarca han invitado a Armengol, para el consistorio inquense como cabeza de comarca se incluyese en esta Mancomunitat. Esta integración parece ahora más probable debido a que mu-

chos ayuntamientos de la comarca inquense están gobernados por mayorías de izquierdas a progresistas.

Este tema tiene que ser tratado en una reunión con los integrantes del pacto inquense. Si los socialistas están de acuerdo y ven ventajosa esta integración. Los nacionalistas del PSM, dicen que es necesaria esta inclusión ya que Inca no pertenece a ninguna Mancomunitat ni del «Pla» ni «Raiguer» y por proximidad geográfica creen que les correspondería la del Raiguer. Esta integración según Amengual, aportaría muchos beneficios para la ciudad y confía en que los Independents d'Inca, firmantes del pacto también estarán de acuerdo con esta entrada del consistorio inquense en la mencionada Mancomunitat.

L'agulló

ELS ESLAUS DEL SUD ELS FETS (I)

Europa ha viscut al llarg del segle a punt d'acabar tota una sèrie de moviments que han portat als Estats que la formaven a canviar de fronteres, desaparèixer o fins i tot a apareixer-ne de nous. Com exemple basta citar la desaparició de l'Imperi Austro-hongarès o l'aparició de Polònia, Irlanda o Noruega.

Passat un període de guerra freda entre les dues potències guanyadores a la segona guerra mundial, s'han destacat alguns focus on el nacionalisme d'alliberament ha emergit després de ferrea opressió. Primer foren les repúbliques bàltiques les que aixecaren el clam contra el domini estranger soviètic sota el qual havien caigut gràcies a un pacte secret signat abans de la guerra entre Hitler i Stalin i amb el vist i plau posterior del món occidental. En segon lloc fou Alemanya, la qual se l'hi ha permès dur a terme el desig del seu poble a la reunificació. També això és autodefinició. I darrerament la premsa mundial s'ha fet ressò del procés de dissociació que intenten dur a terme Eslovènia i Croàcia de la Federació Yugoslava.

Per entendre que succeeix a la Federació cal fer un breu repàs a la seva història més recent.

Acabada la I Guerra Mundial, sota el patrocini de dues de les potències guanyadores (Gran Bretanya i EE.UU) Eslovènia i Croàcia, fins llavors sota domini de l'Imperi Austro-hongarès, (Croàcia des de 1102 i Eslovènia des de 1278) signaren junt amb Sèrbia, aliada a la Gran Guerra de les potències guanyadores, el pacte de Corfú pel qual es donava naixement al Reialme dels Eslaus del Sud, sota la dinastia sèrbia dels Karagorjevic, establint la capital a Belgrad, que fins llavors ho era de Sèrbia.

Com a resposta a la política centralitzadora i hegemònica sèrbia, es produí un moviment de resistència croata que decidí Alexandre I a establir, el 1929 (data en què entrà en vigor la denominació oficial de Yugoslàvia) un regim dictatorial que impulsà la fusió de diverses nacionalitats en un únic poble. El nou règim agravà la situació amb els Croats. Alexandre I morí el 1934 en un atentat i essent l'hereu Pere II menor d'edat assumí la regència del príncep Pau, donant el poder efectiu al president del Consell Stojadinovic que establí un govern pro-faixista que portà Yugoslàvia a una sèrie d'acords amb les potències de l'eix fins que Alemanya envaí Yugoslàvia i obligà capitular al rei Pere II. L'avors Yugoslàvia fou dividit en tres estats satèl·lit: Croàcia, Sèrbia i Montenegro.

Acabada la II Guerra Mundial, Tito es va fer amb el poder al front del Partit Comunista i proclamà la República Yugoslava l'any 1945. La Constitució del 1946 feu de Yugoslàvia una federació de sis repúbliques sota la direcció d'un govern molt centralitzat. El problema de relacions entre les repúbliques no restà solucionat ja que el mateix Tito, croata de naixement, va haver de fer front al nacionalisme croata que acabà per afectar la mateixa Lliga Comunista ocasionant-li una greu crisi interna a l'inici dels anys setanta.

Una vegada mort el dictador i amb la caiguda del jou comunista a l'any 89 començaren a sentir-se les primeres veus públiques a Croàcia i Eslovènia demanant una revisió del sistema.

De llavors ençà els processos d'ambdues repúbliques han estat molt semblants fins arribar al passat 26 de juny en que els parlaments eslovè i croata, després d'haver fet ús del dret d'autodeterminació mitjançant referèndum on el poble es decantà majoritàriament per la independència, proclamaren la dissociació de les dues repúbliques de la Federació Yugoslava.

L'exèrcit Yugoslau declarà la guerra a Eslovènia i hores d'ara cal esperar-ho tot dels Eslovens, dels croates, dels serbis i d'Europa. El resultat sols pot ésser que es compleixi el desig dels pobles a triar el seu futur en llibertat, el resultat final sols pot ésser la independència de Croàcia i Eslovènia perquè així ho ha volgut el seu poble.

ANTONI RODRIGUEZ MIR

Mujer:

- Vigile su salud
- Hágase un chequeo ginecológico

ES UN CONSEJO DE
LA ASOCIACION ESPAÑOLA CONTRA EL CANCER
JUNTA PROVINCIAL DE BALEARES

Solicítelo gratuitamente al Tel. 23 01 49

Diada familiar de los componentes de «La Tuna Juvenil Cunium»

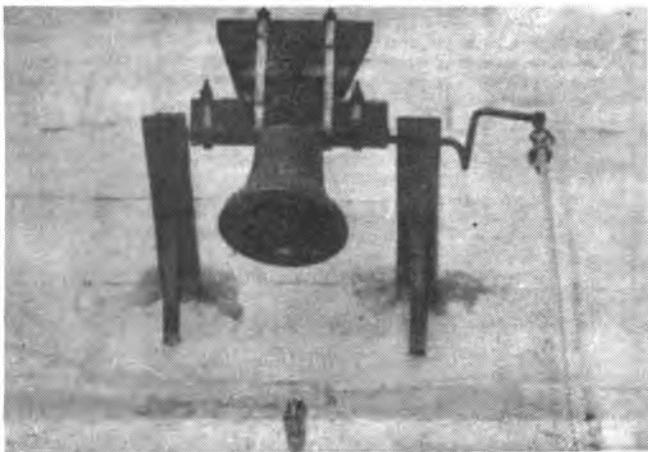
El pasado sábado la Playa de Alcudia, acogió a los componentes de la Tuna Juvenil «CUNIUM» en una diada de compañerismo y encuentro familiar, habida cuenta que en el atardecer se unieron a la fiesta los respectivos padres de los niños participando activamente de todos y cada uno de los actos que se fueron celebrando. Esta «DIADA» ya tradicional entre los componentes de La Tuna y sus dirigentes, ya que desde su fundación la misma viene celebrándose.

A primeras horas de la mañana, los niños junto con Juana Mestre, salieron de Inca en autocar. A la llegada a la playa de Alcudia, en primer lugar aprovecharon un par de horas para nadar, se organizaron juegos muy interesantes que tuvieron total participación, y primeras horas de la tarde sería servido el almuerzo, otra vez se retorna a los juegos y un paseo en velomar.

Se aprovecharon las últimas horas de la tarde para tomar el último baño, finalizando con una cena familiar, en la que participaron los padres de los niños.

ANDRES QUETGLAS

«NA POLONI»



Un record franciscà dels Framenors, un temps d'aquest Convent habitants.

La campana fugí del bastiment quan el convent comprà una estranya gent.

Mes la campana retornà a son peu amb l'arribada, l'any mil nou-cents deu,

d'una novella estirp de franciscans; i sonà la campana com abans.

Esdevingut Col.legi el nou convent, comunitat cap a l'ensenyament,

va sonar la campana més sovint, anant goig o impropis produint.

Si era per a jugar feia bon so; si per a estudi... ja no era tan bo!

I qui sap qui, per un simple bromeig, tot canviat el nom de son bateig,

la campana va dir-se «Na Poloni» i és «Na Poloni» encara que no soni.

P. Miquel Colom
Inca a 28 de maig de 1991

(De EL COLEGIAL. Revista del centro "Beato Ramón Lluís". Año IX. Número 27. II Epoca. Inca, Junio 1991)

APUNTS SOBRE L'EVOLUCIÓ DEL SECTOR TEXTIL I DEL CUIRÓ A INCA

— Des de mitjans del S. XIX a l'actualitat —

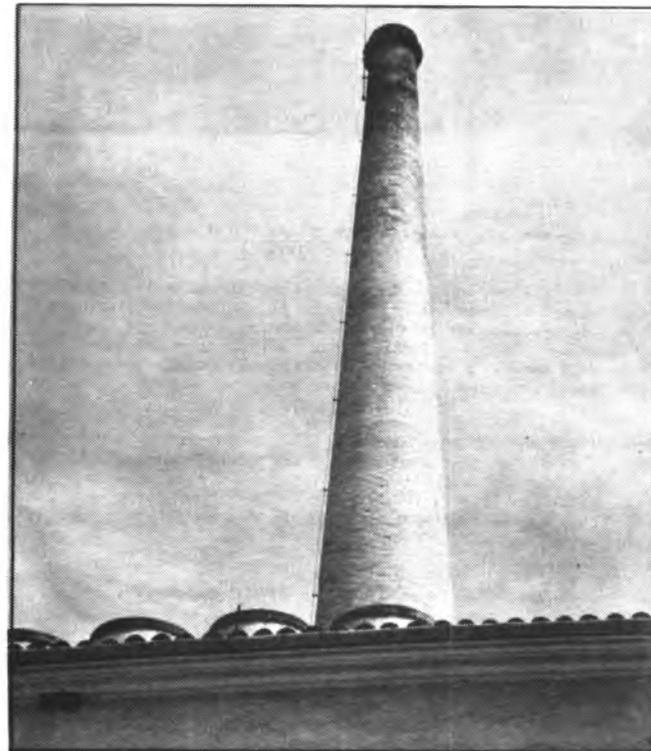
CAPITOL III

Al 1888, a Inca apareixen dues indústries a les quals es fabriquen teles de cotó amb telers mecanitzats i moguts pel vapor. Dites indústries contenen cada una d'elles amb 3 telers una està en mans de Miquel Pujades Mateu i l'altra de Vicenç Ensenyat Ensenyat (Xilles). Del primer industrial no tenim cap tipus d'informació, en canvi de Vicenç Ensenyat sabem que era natural de Sóller, comerciant i al 1884 viu a França, mentres que la seva dona i fills viuen al C/ Muntanera d'Inca (12). Esser natural de Sóller l'hauria posat en contacte amb les innovacions que es duïen a terme a n'aquest poble en el sector tèxtil i haver estat a França tal volta li hauria proporcionat cert capital que invertiria amb la compra d'uns telers de vapor i la creació d'una indústria tèxtil. Dels antics telers de la dècada dels 70 ja només en queden una vintena que es mantendran fins a principis dels segle XX, convivint amb els mecanitzats.

Hi hagué altres intents de mecanització dels telers com els que feren Rafel Mas Seguí i Marcelo L. O'Rian. En el cas de Rafel Mas hem de dir que, segurament ja des de finals de S. XIX tenia telers de cotó, però serà a partir de 1906 quan mecanitzarà sis telers amb una caldera de vapor de 6 H.P. de potència encara que conservarà dos telers manuals. La fàbrica de Rafel Mas tancarà les seves portes l'any 1916 igual que Marcel L. O'Rian del qual sabem que va tenir des de 1911 a 1916 sis telers moguts per vapor a més de cinc de manuals. Per tant des de 1888 en que Vicenç Ensenyat instal·la la seva fàbrica mecanitzada fins que al 1916 desapareix la manufactura manual tradicional passen 28 anys (període, relativament, llarg de temps) en els que conviven dos sistemes de producció considerats exclouents però, com diu C. Manera a les Balears la coexistència de velles i noves formes de produir és un fet clarament constatat (13).

Seguint amb la fàbrica de Vicenç Ensenyat, hem de dir que a 1983 decideix ampliar la seva fàbrica a partir d'una àmplia nau (16x8'5m) a dues vertents i dues plantes, a més d'una zona destinada a la maquinària i una xemeneia de 20 m. d'altura. Al 1898 instal·la una tintoreria, anexas a la fàbrica i al 1907 produeix 3Kw. d'electricitat per consum particular. Cap a 1922 una inspecció fiscal descobreix que tenia declarats només 28 telers, però que realment en tenia 100 (sense aparell a la Jacquard) en funcionament més una màquina de parar. Vicenç Ensenyat Ensenyat degué obtenir grans beneficis de la seva indústria ja que hem pogut saber, per certa informació oral, que participà en la fundació d'una fàbrica de paper a l'Albufera d'Alcúdia (Cel.lulosa Hispànica S.A.) i els seus fills, Vicenç i Jaume, fundaren, junt a Pere Dezcallar, Joan Forteza i Lluís Zaforteza una central d'energia elèctrica al poble de Selva al 1925 que, per ventura, suministrava energia a Inca.

L'any 1930 la fàbrica de vicenç Ensenyat Ensenyat es parteix entre els dos fills: En Vicenç Ensenyat Alonso i En Jaume. L'any 31 els dos germans segueixen produint teles però per separat i l'any 1932 no apareixen a la Matrícula Industrial ja que, a n'aquests moments, estan construint, en el cas d'En Jaume E. i reformant, en el cas d'En Vicenç E. les seves fàbriques, de les quals una estarà situada a l'Avinguda de Colón i l'altra al C/ Torreta Fins al 1939 les fàbriques aniran creixent i d'aquesta manera en Jaume Ensenyat, acabada la Guerra Civil Espanyola, tindrà 300 fustos, més dues bobines de 30 fustos cada una, més 75 telers sense Jacquard, una màquina de cepillar i una tintoreria; En Vicenç Ensenyat tindrà 400 fustos, 117 telers



Xemeneia de la fàbrica de J. Ensenyat.

sense Jacquard, una tintoreria i una màquina de parar.

En quant a les pagues dels obrers, hem de dir que al 1940, segons informació del «Instituto de Crédito para la Construcción Nacional» (14) que ens mostra les retencions afectuades pels patrons, Vicenç E. tenia 23 homes empleats (15): el fognista guanyava 7,85 ptes diàries, treballant 24 dies el mes; un ajudant de telers guanyava entre 8,25 i 7,85 ptes. diàries; un ajudant de tintoreria 7,80 ptes. A la fàbrica de Jaume E. hi havia 28 homes empleats: un fognista guanyava 8,33 ptes. diàries i un ajudant de tintoreria entre 7 i 9 ptes. Acabada la Guerra Civil, les dues fàbriques de teixits es mantenen amb les mateixes màquines i operaris fins al 1944 en que Vicenç Ensenyat tanca la seva fàbrica, restant en actiu el seu germà Jaume, el qual es mantindrà «summergint» la indústria fins a finals dels 60. Per tant, des d'els anys 40 el sector tèxtil a Inca està en crisi, ja que els capitals inquers s'inverteixen al sector del calçat del qual s'obtenen molts més beneficis.

(12) A.H.M.I. ESTADÍSTICA. Padrón de Habitantes 1884 Lligall 1272.

(13) Manera. Carles (1990): «Industrialització sense Revolució Industrial Mallorca, 1780-1880». Estudis d'Història Econòmica 1990-91.

(14) PRESTACIONS SOCIALS 1940. Lligall Prov. sense numerar. A.H.M.I.

(15) Aquesta dada és totalment parcial ja que no conta el treball femení, encarregat del funcionament dels telers, ni infantil.

MIQUEL PIERAS VILLALONGA
(Continuarà)

**SE ALQUILA PISO
CON O SIN MUEBLES**

Calle Santiago Rusiñol 212 3º

Teléfono: 54 50 32.

**Se alquila chalet adosado
completamente amueblado
y equipado, en el Mal Pas.**

Tel: 501207

**Venta de Pisos con aparcamiento
y Locales 99 m2. Acabados de 1ª
calidad.**

C/. Truyola (junto estación) LLOSETA.

**Precio 8 millones
con aparcamiento.**

Facilidades préstamo hipotecario.

Información mismo edificio

Tel. 458284.

L'AJUNTAMENT INFORMA...

PLAN GENERAL DE ORDENACION DEL T.M. DE INCA

Continuación

CAP. 2º.- DE LAS VIVIENDAS.-

Art. 67.- CLASIFICACION DE LAS FINCAS A EFECTOS DE LA EDIFICACION DE VIVIENDAS.-

1.- Con independencia de la definición de la existencia de posibilidad de formación de núcleo de población y con el fin de evitar las parcelaciones en suelo no urbanizable con fines urbanísticos, de acuerdo con el Artículo 59.2, se distinguen las siguientes clases de fincas, a efectos de establecer la finca mínima, susceptible de edificación de viviendas unifamiliares aisladas:

- Las fincas no divididas ni segregadas con posterioridad al 27 de Mayo de 1.958.
- Las fincas divididas o segregadas entre el 28 de Mayo de 1.958 y la fecha de la aprobación inicial del Plan General de Ordenación Urbana de Inca (1/10/86).
- Las fincas no incluidas en ninguno de los casos anteriores.

Art. 68.- DE LA AGRUPACION DE FINCAS.-

En caso de agrupación de dos o más fincas colindantes de la misma clase, la superficie a computar a los efectos de edificación de viviendas será la suma de las superficies de las fincas agrupadas.

Cuando se agrupen fincas de distinta clase o en el caso de que una finca esté afectada por más de un área o espacio, se aplicará la regla de la razón de proporcionalidad, de acuerdo con el Artículo siguiente.

Art. 69.- NUMERO DE VIVIENDAS EDIFICABLES.-

1.- El número de viviendas nuevas posibles en una finca determinada será la diferencia entre las admitidas por ésta, según los párrafos siguientes y las ya existentes o autorizadas o autorizadas.

Las fincas de clase a) y b) admitirán una sola vivienda.

El número de viviendas que admitirá una finca de clase c) será el de dividir la superficie del predio, por la de la finca mínima a efectos de la edificación de viviendas que le corresponde según el Capítulo 6º, y de acuerdo, en su caso, con la regla de razón de proporcionalidad.

2.- La Regla de razón de proporcionalidad enunciada en el Artículo anterior consiste en formar tantos quebrados como fincas agrupadas, o en su caso, zonas distintas que afecten a la finca considerada; los numeradores estarán constituidos por las superficies en m², de éstos o de aquellas respectivamente, y los denominadores por la extensión de la correspondiente finca mínima a efectos de edificación de viviendas definida para cada uno de los casos posibles en el Capítulo 6º. Se efectuará la suma de todos los quebrados, se entenderá que la finca o agrupación admite un número de viviendas igual a la parte entera por defecto del cociente resultante de dividir el numerador por el denominador resultantes.

3.- Las viviendas de una misma finca estarán separadas a una distancia mínima de 100 m., aunque será posible, en su caso, construir hasta tres viviendas formando conjunto.

4.- En las fincas parte agrícola, parte forestal, se ubicarán las posibles viviendas en aquella zona.

Art. 70.- CARACTERISTICAS DE LAS VIVIENDAS.-

Los parámetros a aplicar serán los siguientes:

1.- Volumen edificable, incluido piscinas, inferior o igual a 0,1 m³/m² hasta un volumen máximo de 1.500 m³, sin contar los porches cubiertos y abiertos de superficie que podrán representar un 35% de la superficie cerrada.

2.- Superficie edificable, incluido piscinas, inferior o igual al 5% de la finca.

3.- Altura edificable inferior o igual a 6 m. con un máximo de dos plantas.

4.- Retranqueo igual a la altura de la edificación con un mínimo de 3 m.

5.- Condiciones estéticas. Sin perjuicio de lo establecido en las presentes ordenanzas, las edificaciones deberán adaptarse al ambiente en que se sitúen. Quedan expresamente prohibidos en las fachadas y cubiertas, los materiales no tradicionales en las construcciones del medio rural.

6.- Condiciones higiénicas. Deberán cumplirse los Decretos 111/86 sobre Normas higiénicas y de habitabilidad de edificios y 112/86 sobre expedición de cédulas de habitabilidad.

7.- Condiciones higiénico-sanitarias para la evacuación y posterior tratamiento de las aguas usadas. La evacuación de las aguas usadas.

La evacuación de las aguas usadas se realizará mediante conducto hermético de diámetro no inferior a 150 mm. y cuya pendiente será igual o superior al 2%.

Las fosas sépticas deberán contar, como mínimo, con los siguientes elementos:

- Cámara destinada a la recogida y licuación de las aguas.
- Elemento depurador secundario capaz de lograr la digestión de la materia orgánica proveniente de la cámara.

La filtración en el terreno del agua depurada podrá ser de formas diversas, tales como la de riego superficial o a través de filtros de arena y gravas, debiendo quedar garantizada, en todo caso, la no contaminación de subálveos utilizados para el abastecimiento de agua.

Las instalaciones deben salvaguardar las condiciones estéticas del lugar y deben ser accesibles a los equipos de vigilancia o de limpieza.

Art. 71.- DOCUMENTOS NECESARIOS PARA AUTORIZAR LA CONSTRUCCION DE VIVIENDAS.-

En orden a determinar si una finca o la agrupación de varias es apta para la edificación de viviendas en suelo rústico se aportarán los siguientes documentos:

- Certificación registral o fotocopia autenticada de las correspondientes escrituras a partir de la cual sea posible establecer las superficies requeridas y las fechas y causas de la segregación o división.
- Plano catastral debidamente firmado, que sirva a su vez para la ubicación de la finca o fincas, con referencia a puntos fijos y bien determinados.
- Certificación de técnico competente sobre el número de viviendas existentes en la finca.
- Certificación municipal sobre si la totalidad o parte de la finca ha sido objeto de solicitud previa y las condiciones de ésta, en su caso.
- Estudio previo, anteproyecto o proyecto en orden a la comprobación del cumplimiento de las condiciones exigidas por el artículo anterior.

CAP. 3º.- DE LAS CONSTRUCCIONES DE UTILIDAD

O INTERES SOCIAL.-

Art. 72.- EDIFICACIONES E INSTALACIONES DE UTILIDAD PUBLICA O INTERES SOCIAL.-

Podrán ser declaradas de utilidad pública o de interés social obras situadas en cualquier área o espacio.

1.- Para poder autorizar dichas obras el peticionario deberá demostrar suficientemente que se cumplen los siguientes requisitos:

- El beneficio que para la colectividad supone la realización de dichas obras para declarar su interés social o la justificación legal para declarar su utilidad pública.
- La necesidad de su emplazamiento en el medio rural.
- La necesidad de su emplazamiento, en su caso en un espacio clasificado como Paisaje Protegido, Paraje Preservado, Elemento singular, acompañado del correspondiente estudio sobre el impacto ambiental.
- El Estudio Previo, Anteproyecto o Proyecto en el que se base la solicitud de declaración de la utilidad pública o el interés social, y en el que deberán especificarse las infraestructuras eléctrica, telefónica y de abastecimiento o saneamiento de aguas, así como las vías de comunicación que se requieran.

2.- Entre otras, y sin perjuicio del párrafo anterior, la Comisión Provincial de Urbanismo podrá declarar de interés social las obras e instalaciones que representen un cambio de uso en edificios antiguos o tradicionales, de probado valor, en peligro de degradación y conservación.

3.- No se fijan condiciones de edificación, sino que éstas vendrán fijadas en el expediente de utilidad pública e interés social.

4.- Son de obligado cumplimiento las condiciones estéticas higiénicas y sanitarias establecidas en el Art. 70.

CAP. 4º.- DE LAS CONSTRUCCIONES VINCULADAS.

A LAS OBRAS PUBLICAS.-

Art. 73.- EDIFICACIONES E INSTALACIONES VINCULADAS A LAS OBRAS PUBLICAS.-

Para la autorización de edificaciones e instalaciones vinculadas a las obras públicas, deberá justificarse dicha vinculación con la obra pública correspondiente.

No se fijan condiciones de edificabilidad; si bien tendrá el carácter de provisional y será de aplicación a estas obras lo establecido en el Art. 58.2 de la Ley del Suelo para las obras provisionales en suelo urbanizable sin Plan Parcial aprobado.

CAP. 5º.- DE LAS CONSTRUCCIONES AGRARIAS.-

Art. 74.- CLASES DE EDIFICACIONES E INSTALACIONES PARA LAS EXPLOTACIONES AGRARIAS.-

1.- Las edificaciones e instalaciones para las explotaciones agrarias son aquellas que guardan relación con la naturaleza y el destino de la finca y se ajustarán, en todo caso, a los Planes y Normas del Ministerio de Agricultura. Deberá justificarse ante el Ayuntamiento o, en su caso, organismo competente la vinculación directa y funcional de la construcción con la explotación agraria de la finca, no pudiendo, en ningún caso ser de uso residencial.

EXPOSICIÓ DE PINTURA

PER MOR DE LES FESTES PATRONALS, AQUEST AJUNTAMENT HA PROGRAMAT UNA EXPOSICIÓ DE PINTURA AL CASAL DE CULTURA. LES OBRES S'ADMETRAN EL PROPER DIA 20 DE JULIOL, DE LES 10 HORES FINS A LES 14. LA INAUGURACIÓ DE L'ESMENTADA MOSTRA TINDRA LLOC DIA 26 DEL MAITEIX MES.

Continuará

ES NECESSITEN

Joves de 14 a 18 per participar a les festes dels Patrons d'Inca, Sants Abdon i Senén portant els típics «Caparrots» i també es necessiten dos homes per a fer de «Mancers». Tots els interessats poden telefonar a l'Ajuntament (500150) a hores d'Oficina.

Les Retribucions seran les normals i a convenir.

RECOGIDA DE ENSERES INÚTILES

Recuerde que cualquier tipo de electrodomésticos o mueble viejo, inservible, si desea desprenderse de él, será retirado gratuitamente de su domicilio si avisa por teléfono llamando al número 523007. Nunca lo saque a la calle, ni lo abandone en las aceras o solares, ni en las cunetas de carreteras o caminos vecinales. Colaboremos todos para conseguir una ciudad más limpia.

COLABORA CON TU AYUNTAMIENTO:
¡MANTEN LIMPIA TU CIUDAD Y SU ENTORNO!

El Colegio Balear de Entrenadores de Fútbol celebró «El Día del Entrenador»

Antonio Esteve Corró, recibió el Escudo de Oro del Colegio

El pasado día 29 de junio, el Colegio Territorial Balear de Entrenadores de Fútbol, celebraron el «Día del Entrenador» programándose distintos actos que se fueron celebrando según el orden siguiente:

A las 17'30 horas, en el campo de fútbol del Manacor, se disputó un interesantísimo encuentro entre dos combinados de entrenadores. El resultado fue de 5-1 y los espectadores tuvieron la oportunidad de presenciar un interesante duelo.

A las ocho de la tarde, en la Capilla Mencia Vell, fue oficiada por Mossén Jaime Santandreu, una misa en recuerdo de los entrenadores fallecidos.

Una hora más tarde, es decir, nueve de la noche, en el Restaurante Mencia Vell, sito en la carretera Manacor-Porto Cristo, tuvo efecto una cena de compañerismo, con un total de 120 comensales.

En las postrimerías de la cena, fueron entregadas distintas placas y escudos de oro a entrenadores y colaboradores del «Día del Entrenador», entre los galardonados, cabe destacar la presencia del inquense Antonio Esteve Corró y que le fue entregada por sus 35 años de titulación, el Escudo de Oro del Colegio.

Igualmente fueron entregados artísticos trofeos a los equipos Campeones de Liga en la temporada 1990/91, entre los que se encontraban los equipos Juvenil y Cadete del Juventud Sallista.

RELACION DE LOS CAMPEONES DE LIGA EN LA TEMPORADA 1990/91

3ª. División: Miguel Magaña González — C.F. Playas Calviá.

1ª. Reg. Pref.: Jaime Sastre Pou — C.D. Son Roca.

1ª. Reg.: Juan Amengual Ferragut — C.D. Campos.

Juv. Liga Nacional: Fernando Pons Niza — CIDE.

2ª. Regional: Juan Bisbal Parera — C.D. Sta. Eugenia.

Juv. 1ª. Reg. G.A.: Bmé. Alzamora Fabregas — Juventud Sallista.

Juv. 1ª. Reg. G.B.: Juan Bibiloni Calafell — R.C.D. Mallorca.

Juv. 2ª. Reg. G.B.: Manuel Paniza Almendros — C.D. Estudiantes del Cide.

Cadetes Mca. G.B.: José Guentes Pomares — Juventud Sallista.

Cadetes Mca.G.C.: Ricardo Sairo Ibarra — Rtvo. Mallorca.

Cadetes Mca. G.D.: Jaime Antón Oliver — R.C.D. Mallorca.

Inf. 1ª. Reg. G.B.: Andrés Amengual Coch — R.C.D. Mallorca.

Placa Liguilla Ascenso División Honor Juvenil: Juan

José Fuentes,
recoge de manos
del Director de
la Escuela de
Entrenadores, el
trofeo otorgado al
equipo Cadete del
Sallista.



Darder Verdera — R.C.D. Mallorca.

Escudo de Oro del C.T.B.E.F. por 35 años de titulación: D. Antonio Esteve Corró, Luciano Espases Garau.

Placa Excmo. Ayto. Manacor Deleg. Deportes colaboración «Día Entren.» Cesión instalaciones: D. Rafael Sureda.

Placa C.D. Manacor. Colaboración «Día Entren.»: D. Gaspar Forteza.

Placa colaboración «Colegio Entrenadores»: D. Miguel Muntaner Darder.

Placa colaboración «Colegio Entrenadores»: D. Fernando Talens Aguiló.

Placa colaboración «Día del Entrenador»: D. Jaime Santandreu.

ANDRES QUETGLAS

**SE VENDE PARKING
GRANDE PARA DOS
COCHES EN
Avenida de Alcudia -
INCA.**

Telef. 547734

PARA SU CARNET DE CONDUCIR EN

INCA PERELLÓ
AUTOESCUELA

Bisbe Llompart, 111 - Entº.
Teléfono 50 28 64

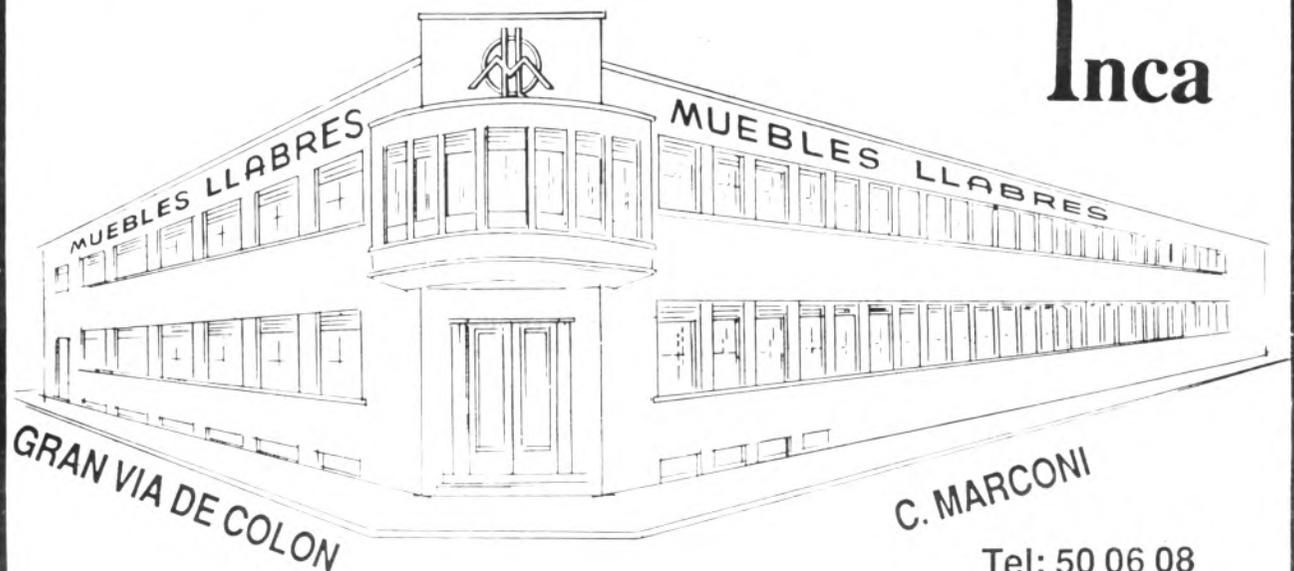
AUTOBUS - VEHICULO ARTICULADO -
CAMION - TURISMO - MOTOCICLETA.



muebles

LLABRES

Inca



Tel: 50 06 08

GRANDES REBAJAS Dormitorios - Comedores - Sofas
Amueblamiento de Apartamentos, Casas de Campo y Playa

NOTAS HISTORICAS DEL CLUB DEPORTIVO CONSTANCIA

20 DE MAYO DE 1962 EL CONSTANCIA REINGRESA A LA SEGUNDA DIVISION

En la temporada 1961-62 el equipo conseguiría reingresar en la Segunda División. Siendo presidente del club don Antonio Bennasar Rolando, conocido constante y abogado de Palma.

Así el 13 de mayo de 1962 el Constancia salía derrotado por un sólo gol de diferencia en su encuentro de promoción disputado en Algeciras 3-2. Mientras que el 20 de mayo, al vencer en partido de vuelta por 2-0 goles de Primera División, conseguiría reingresar a la División de Bronce.

En esta fecha histórica los equipos presentaron las siguientes formaciones:

CONSTANCIA: Romero; Torres, Genis, Alcázar, Galmés, Santana, Pío, Obrador, Martín, Monserrat y Rubio.

ALGECIRAS: Torollo, Mendoza, Cervantes, Arturo, Ruiz, Domingo, Rodríguez, Espinosa, Orozco, Frutos, Jacin y Tapia.

TEMPORADA 1962-63

Una vez consumado el ascenso, tras el éxito alcanzado en partido de Liguilla frente al Algeciras. El Constancia afronta la responsabilidad de figurar en un grupo tremendamente fuerte, en el que figuran equipos tan catalogados como Real Sociedad, Pontevedra, Real Club Deportivo Español, Gijón, Santander y Alavés entre otros equipos. De estos equipos mencionados, dos de ellos lograron el ascenso a la Primera División. El Pontevedra como campeón del grupo de Segunda, y el Real Club Deportivo Español que mediante promoción, se enfrentó al Real Mallorca, logrando superar la eliminatoria al vencer a los mallorquines en un tercer encuentro de desempate en el Estadio Santiago Bernabeu.

En este potente grupo, el Constancia realizó un papel más que aceptable venciendo al Pontevedra en el propio terreno del equipo.

TEMPORADA 1963-64 SE INCORPORA A LA DISCIPLINA DEL CLUB «LAGUARDIA»

En la temporada 1963-64, primera de Antonio Ferrerri como presidente, el Constancia lograría igual-

mente conservar la categoría. Tal vez, esta temporada, el Constancia contaría con una de las líneas delanteras más recordadas del cuadro inquense. Sino, vean ustedes. Macario, Martín, Kaszas, Ledo y Amarilla. Toda una línea delantera. Muy bien apoyada por un centro de campo fabuloso, como era el formado por Gómez - Laguardia, o Laguardia - Colom y también Laguardia - Alcina. Igualmente, en la línea defensiva, se contaba con el concurso de Llompart, Muñoz, Seguí, Torres, Franch.

El entrenador, una vez más, sería Enrique Agustí.

TEMPORADA 1967-68, ULTIMA SINGLADURA EN SEGUNDA DIVISION

La última singladura del club blanco en la Segunda División Nacional, remonta a la temporada 1967-68. Por lo tanto, han transcurrido quince años, y el equipo, el club, actualmente, según parece, intenta recuperar esta categoría.

Volviendo a la Liga de 1967-68, el cuadro de Inca estaba formado mayormente por elementos procedentes de la cantera mallorquina, y de una forma muy particular de la local, y más concretamente de los equipos del Sallista. veamos pues la plantilla de jugadores:

Rafael Nicolau y García Plata como porteros, y como hombres de campo, estaban Camacho, Maiño, llompart, Coll (Xin), Moreno, Asenjo, Chechu, Zuazaga, Perelló, Solé, Esteve (Corró), B. Palou, Pizá, A. Ferrer y Soriano.

En la dirección técnica del equipo se encontraba don ANGEL COBO, y la actuación del equipo de Inca, en un principio de Liga fue más que aceptable, mas al ir transcurriendo las jornadas, el equipo se debilitó por motivos económicos, dándose la circunstancia que en alguna confrontación, los elementos llegados desde la península, no fueran alineados prácticamente, como aquel partido disputado frente al Jerez y que la alineación fue la siguiente:

Nicolau; Solé, Nicolau II, Llompart, Palou, Coll, Pizá, Chechu, Jaume, Corró y P. Tugores.

Como se verá, diez jugadores forjados en la cantera mallorquina, y uno en tierras vascas, tal es el caso del ya veterano Chechu. Es por lo tanto, un consuelo el pensar que si se perdió la Segunda División, en contra cabe destacar la nota positiva de que se dio oportu-

dad a una serie de elementos locales de debutar en la Segunda División, y con ello dejar estela de su calidad. Algunos de estos elementos lograron una vez finalizada esta liga de 1968, fichar por equipos de la península, logrando éxitos muy sonados.

SE RENUNCIA A LA TERCERA DIVISION

El 21 de agosto de 1969 en Asamblea General de Socios y simpatizantes del club, celebrada en los salones del Café Mercantil de Inca, se acordaba renunciar a la Tercera División, y formar en la categoría regional. Asimismo dimitía de su cargo don Tomás Vaquer y era elegido nuevo presidente del Constancia don Juan Amer.

Entrenado por Antonio Esteve Corró, lograría grandes éxitos en Primera Regional, manteniéndose en la temporada 1969-70, desde un principio el codo a codo con la U.D. Poblense, equipo este que al final se alzaría con el título de Campeón. Asimismo se enfrentaría al final de esta temporada al equipo Amateur del C.F. Barcelona, en partido correspondiente al Campeonato de España Aficionados; siendo eliminado por el equipo catalán mediante una derrota en Barcelona y un empate en Inca.

En la temporada 1971-72, sale Corró como entrenador, y entra a ocupar su plaza el conocido ex jugador constante, José Rivero, más conocido en el mundillo futbolístico por «Joseito». Bajo su batuta el equipo lograría los títulos de Sub-campeón de Mallorca primero, y Sub-Campeón de Baleares después.

Eran tiempos difíciles, económicamente, el club arrastraba deudas importantes, y en consecuencia la directiva encabezada por el señor Amer, tuvo que ajustarse el cinturón a fin de ir saldando deudas, y dejar el buen nombre del Constancia en la altura que se merece. Muy meritoria en verdad, resulta la labor de la directiva de aquellos tiempos.

PROGRAMA DE ACTOS QUE SE CELEBRARON CON MOTIVO DE LAS BODAS DE ORO

SABADO DIA 11

A las 11,30 h. Pasacalles banda Peques «La Salle».

A las 12,30 h. Misa en la Iglesia de Sta. Maria la Mayor.



Enrique Agustí, junto con Hernández, logró retornar el equipo a la Segunda División. (Foto: Archivo Andrés Quetglas).

A las 13,30 h. Vino español en los Salones del Café Bar Mercantil.

A las 15,30 h. Partido Primera Preferente, entre el C.D. Serverense y C.D. Constancia. Disputándose trofeo conmemorativo «Bodas de oro.»

A las 2,30 h. Cena de Compañerismo en el Celler Cañamel.

A las 22,30 h. Gran Baile en los salones del Café Mercantil, amenizado por una renombrada orquesta.

DOMINGO DIA 12

A las 11,00 h. Interesante encuentro Juvenil.

A las 15,30 h. Interesante encuentro Campeonato Aficionados entre U.D. Poblense y C.D. Constancia.

LUNES DIA 13

A las 20,30 h. Misa en la Iglesia Parroquial de Sto. Domingo de Guzmán en sufragio de los juzgados, directivos y asociados fallecidos.

MARTES DIA 14

A las 20,00 h. Imposición insignias de Oro a los ex-presidentes del club y asociados de honor, en los salones del Café Bar Mercantil.

MIERCOLES DIA 15

A las 21,00 h. Cena ofre-

cida a las autoridades locales y federativas.

JUEVES DIA 16

A las 15,30 h. Emocionante encuentro entre los equipos del R.C.D. Mallorca y C.D. Constancia; disputándose monumental trofeo «Bodas de Oro» donado por el Excelentísimo Ayuntamiento de Inca.

El Constancia será reforzado por los jugadores inquenses militantes en categoría nacional: Llompart, Figuerola, Nicolau, M. Tugores, etc. etc.

ANDRES QUETGLAS

Martin Mir, del «C.C. Aceites-Alcudia Pins», vencedor en «VI Memorial Zuzama»

Domingo pasado, día 7 de julio, por la tarde, se disputó el «VI Memorial Zuzama» para aficionados y juveniles, en un circuito urbano en Son Ferriol. Tomaron la salida un total de 55 aficionados y juveniles. El recorrido, en su conjunto, fue de unos 75 kilómetros. Duro, como fácilmente se puede deducir.

Desde el principio, los corredores que defienden el pabellón de Caimari, los del «Club Ciclista Aceites Martorell-Alcudia Pins», se aseguraron el dominio de la prueba, como lo proclama bien a las claras la clasificación general:

1°. Martín Mir, del «C.C. Aceites Martorell-Alcudia Pins.»

2°. Miguel Angel Cirer, del mismo Club Ciclista.

3°. Sebastián Perelló, del «C.C. Binissalem.»

4°. Ramón Ros, de la Selección Española, que reapareció después de su grave

caída en el «Trofeo Castilla-León.»

5°. Angel Recio, perteneciente a nuestro Club.

En los juveniles se adjudicó el primer premio Angel Recio, también del club Ciclista de Caimari «C.C. Aceites Martorell-Alcudia Pins.»

Como pueden observar nuestros lectores el Club Ciclista de Caimari ha realizado una magnífica proeza, que celebramos eufóricos. Al mismo tiempo felicitamos cordialmente a nuestros bravos corredores y les manifestamos nuestro anhelo de celebrar nuevos y resonantes triunfos. Como el de domingo pasado. También damos nuestra enhorabuena a los dirigentes y técnicos de nuestro Club, que tan acertadamente lo organizan y guían. Y lo que vale más le dan muchas horas, las que requiere su organización.

SUSCRIBASE

A

«DIJOURS»

¡SIEMPRE

ESTARA

INFORMADO!

TELEFONO:

504579.





Arnau Fontanet, consigue en Suecia, clasificarse para asistir al Campeonato de Europa a celebrar en Grecia

Arnau Fontanet, un inquense en el Campeonato de Europa.

(Foto: ANDRES QUETGLAS).

Un nuevo triunfo que añade al brillante historial que atesora el joven atleta de Inca Arnau Fontanet al conseguir en Suecia unas clasificaciones y unos resultados realmente espectaculares, en un encuentro internacional en el que participaban Alemania, Gran Bretaña, Suecia, Italia,

Austria, Francia y España.

El atleta inquense, en la prueba de los 10 km. marcha en ruta, logró la sexta posición en la clasificación general, mientras que se clasificaba en la segunda posición en la clasificación reservada a los atletas españoles. Merced a esta segunda posición, Arnau Fontanet, aseguraba su participación en el Campeonato de Europa que se celebrará del día 8 al 12 de agosto en Grecia.

El crono conseguido por Arnau Fontanet en esta prueba disputada en Suecia fue de 43'15.

Siguiendo con la actualidad que gira en torno a este destacado atleta, hay que dejar constancia que este fin de semana, días 13 y 14, estará en Madrid a fin de disputar el Campeonato de España Junior. Una vez finalizada esta prueba madrileña, Fontanet, acudirá a la concentración que tendrá efecto del 15 de julio hasta el día uno de agosto. En esta concentración de Espinar (Segovia) a 1.600

m. de altitud, tendrá como compañeros a los archiconocidos A. Angel Prieto, García Bragado y Regidor, todos ellos internacionales absolutos. Tras esta experiencia en tierras segovianas,

Fontanet retornará a nuestra ciudad para preparar el viaje a Grecia, donde juntamente con otro inquense, Mateo Cañellas, participará en el Campeonato de Europa Junior.

En definitiva, un nuevo triunfo este de Suecia, porque de triunfo hay que catalogar el conseguir la clasificación para el europeo, que nos hace redoblar las esperanzas de que en Grecia nuestro representante tenga una muy brillante y digna participación.

Arnau, como siempre, como hemos venido actuando desde tus inicios, cuenta con nuestra sincera colaboración y con nuestro grito de ánimo y de aliento. Endavant Arnau.

ANDRES QUETGLAS

...Aquel 20 de mayo de 1945, en el campo de Buenos Aires

No es necesario que ahora vengamos nosotros descubriendo nuevos continentes al poner de manifiesto la excepcional importancia que siempre han tenido los encuentros entre los máximos rivales mallorquines, Constancia y Mallorca, cuya extremada rivalidad, en busca de una supremacía futbolística, fue sabroso acicate de innumerables generaciones de deportistas mallorquines. Y por ello es muy natural que el historial del gran «Derby» mallorquín esté salpicado de curiosas anécdotas e incluso dramáticas consecuencias con las cuales habría para editar un libro de centenares de páginas, porque, vencer en este partido, siempre ha sido empeño máximo de inquenses y palmesanos, que apelaron a trucos y sistemas para conseguirlo.

Como aquel partido jugado el 20 de mayo de 1945 en el ya desaparecido campo de Buenos Aires de Palma.

Nunca se vió gentío tan imponente como el que se congregó en el campo de Buenos Aires para presenciar el trascendental encuentro entre los eternos rivales. Desde varias horas antes de la señalada, 6'30 de la tarde, para el comienzo del encuentro, ya los graderíos se vieron abarrotados de público así como las tribunas provisionales y otra clase de localidades especiales que se improvisaron para dar mayor cabida al campo en vista de la demanda verdaderamente excepcional de localidades que se había visto durante la semana.

Se agotaron las localidades. Radio Mallorca retransmitió el encuentro, Lamberto Cortés, «Avespa» transmitió la emoción de las jugadas a los miles de oyentes esparcidos a lo largo y ancho de la Isla. Igualmente, la jornada de



German, defensa del Constancia en «Buenos Aires». (Foto Archivo: ANDRES QUETGLAS).

Buenos Aires, fue declarada como la más sensacional a celebrar en España aquel lejano 20 de mayo.

Sigamos con lo que fue este partido, porque, en realidad, vale la pena profundizarlo. Ya con el balón en juego, de buenas a primeras, cuando apenas se llevaban diez minutos de juego, saltan al alimón Pocoví y París, cayendo el jugador inquense con tan mala fortuna que quedó tendido y sin conocimiento en el suelo. Fue retirado del campo en brazos de sus compañeros y ya no reapareció. La privación de su concurso pesó con gran gravedad a lo largo de ochenta minutos de juego en los jugadores inquenses. Pero el cuadro de Inca tuvo la desgracia de malograr dos jugadas decisivas, en las cuales el balón atravesó la puerta de Ramallets, pero que el señor Cruellas estimó fuera de juego.

Primeramente, fue anulado un bonito gol al exterior Vergara, al estimar el

Colegiado señor Cruellas fuera de juego. Un fuera de juego, tan sólo apreciado por el juez de la contienda y nadie más. Y fue una lástima, porque el gol era de los que llevan certificado de imparables y era de bandera.

Después, en jugada más que discutible, en las prostrimerias del primer tiempo, Pocoví, en situación dudosa, lograría el primer gol del Mallorca.

No obstante, a partir de este instante, el Constancia presionó con entusiasmo. Adueniéndose por momentos de la situación.

Se inicia la segunda parte con análogas características que la primera, es decir, escaso fútbol, mucho ímpetu y desafortunada actuación del señor Cruellas, que, una y otra vez, mostraba el plumero en perjuicio de los inquenses. Así, anularía un segundo gol al cuadro inquense, al lograr batir García a Ramallets, decretando nuevamente fuera de juego, la cosa era

evidente, el señor Cruellas estaba empeñado en la derrota de los bravos galgos de Inca. Dos goles anulados injustamente. Un tanto adverso encajado en una jugada un tanto conflictiva. Amén de la lesión de París, era un cúmulo de circunstancias adversas muy importante y difícil de superar. Se tenía que sucumbir y se sucumbió.

Ya, en las prostrimerias del partido, cuando las manecillas del reloj señalaban el último minuto de juego, llega el segundo tanto mallorquinista, siendo su autor Albella. Un tanto que dejaba listo para sentencia el encuentro. El Mallorca, con la victoria, conservaba la categoría en Segunda División, mientras que el Constancia tendría que defender su suerte en partido de promoción frente al Córdoba, siendo derrotado en el Campo de Chamartín de Madrid, por el tanteo de 3-2, produciéndose esta circunstancia el 24 de junio de 1945. El partido de Buenos Aires, había llevado al Constancia a la tercera división.

En esta histórica confrontación de Buenos Aires, los equipos formaron de la siguiente manera:

CONSTANCIA - Company; German, Salas, Navarro, Espada, París, García, Vergara, Ostolaza, Mendoza Y Quetglas.

MALLORCA - Ramallets; Grech, Mesquida, Modol, Mateu, Rancel, Pocoví, Felipe, Albella, González Prieto y Giraldós.

Para terminar este pequeño resumen histórico, diré que el colegiado señor Cruellas fue descalificado a perpetuidad por su nefasta actuación. Y que, algunos Diarios, en las crónicas del encuentro, dejaron en blanco el apartado a las respectivas alineaciones.

Andrés Quetglas Martorell

ES DONEN CLASSES DE REPÀS

- MATEMÀTIQUES (EGB, BUP i FP)
- FÍSICA i QUÍMICA (BUP i FP)
- QUÍMICA (COU)

Tfn: 50 - 38 01

GANGAS

EN TELAS DOBLE ANCHO EN ALGODON, VISCOSA, LINO, etc. DESDE 195 PTAS. EL M²

PUCCINI, C/. BRONDO 6, (junto Plaza Pío XII). PALMA

SE ALQUILA PISO CON O SIN MUEBLES

Calle Santiago Rusiñol, 212, 3º.

Telefono: 501439

CARRER MAJOR

Días pasados el juez de Inca ordenó la retirada de los animales a Antonio Izquierdo al declararlo incapacitado para cuidarlos.

Antonio Izquierdo, en diversas ocasiones había creado algunos problemas en la vía pública. Igualmente, su presencia con su burro resultaba todo un espectáculo. En tres ocasiones la Policía tuvo que retirar el burro y el perro de la vía pública al ser abandonados por Antonio.

Malos tiempos soplan para los aficionados al cine. Malos tiempos por aquello de que los dos únicos locales con que cuenta Inca, han decidido cerrar las puertas y tomarse unas vacaciones refrescantes en este caluroso verano. En fin, si uno desea satisfacer sus aficiones cineastas, tendrá que desplazarse hasta ciutat de Mallorca. Esperemos que este cierre no sea definitivo.

Opiniones muy dispares se han producido entre la opinión pública una vez conocidas las manifestaciones del Partido Popular - Unió Mallorca de Inca y que desmienten las manifestaciones que aseguraban que no existían presupuestos ni proyectos de urbanización en la calle Gral. Luque y Gran Via de Colón.

En este sentido, la coalición PP-UM ha manifestado y según ya informábamos en el pasado número

de Dijours, que en los presupuestos para el ejercicio de 1991, en el anexo de inversiones, figuran las correspondientes partidas destinadas a los dos proyectos motivo de polémica.

Una de las reformas que muy posiblemente sufrirá un nuevo retraso, es la que corresponde a la alineación de la calle LA PAU hasta la altura de la calle Jaume Armengol.

Días pasados, uno de estos «enterados» que se pasean por el Carrer Major, me soplabo al oído una noticia de carácter taurino que de confirmarse resultaría toda una bomba.

Según parece y según nos comunicaba nuestro amigo, parece ser que hogaño contra todo pronóstico cabe la posibilidad de que tengamos festejo taurino.

Es más, se me comunica que se trata de una empresa ubicada en la capital de España, la interesada en montar este festejo, que se llevaría a cabo en una plaza portátil que sería instalada en los terrenos del Polígono Industrial.

La iniciativa, repito, parte de una empresa madrileña, y el Ayuntamiento de Inca colaboraría con la cesión de los terrenos para montar la Plaza de Toros y la compra de unas quinientas entradas.

Según noticias que obran en nuestro poder, y que nos han sido facilitadas por personas enteradas de la cuestión. El presupuesto de las fiestas patronales será del orden de los doce millones de pesetas.

Según me dice y según me cuentan, Jaume Armengol, alcalde de la ciudad, en el transcurso del acto de clausura de las actividades de la Asociación de la Tercera Edad, anunció la creación de una segunda residencia de ancianos, toda vez que la residencia Miguel Mir, es totalmente insuficiente para cubrir las necesidades actuales.

Días pasados, se clausuró el curso de Cuina Mallorquina que se viene impartiendo en el céntrico y popular celler de Ca'n Amer. Con tal motivo, se reunieron en la finca propiedad del matrimonio Torrens - Cantallops, los organizadores de este curso, profesores, maestros de la cocina, alumnas e invitados.

La fiesta, como ya es tradicional, tuvo su punto fuerte en el almuerzo, compuesto y elaborado por platos condimentados por las alumnas del curso. Igualmente, la fiesta de fin de curso, fue complementada con la elaboración de unas botellas de las típicas y populares «HIERBAS MA-



El juez, ordenó la retirada del burro a Antonio Izquierdo. (Foto: ANDRES QUETGLAS).

LLORQUINAS». Finalmente, fueron entregados artísticos obsequios a todos y cada uno de los profesores que han participado en el curso.

Definitivamente, podemos casi asegurar que Manuel García se presentará a las elecciones presidencia-

les de la Asociación de Vecinos de Son Amonda. Algunos vecinos, se preguntan: ¿Porqué se presenta y qué pretende?, otros no le prestan demasiada importancia, ya que vaticinan un triunfo total y absoluto del dúo formado por Bartolomé Llinás y José Gil.

El grupo «COFRE ANTIC», actuó el pasado fin de semana en Palma, logrando un éxito total y absoluto, recogiendo numerosas muestras de simpatía, prologando aplausos y masiva participación del público con todas y cada una de sus intervenciones.

ANDRES QUETGLAS



Jaume Armengol, anuncia la creación de una segunda residencia de ancianos.



El grupo «Cofre Antic» actuó en Palma.



Equipo Consultor Informático

Avda. Conde Sallent, 13
PALMA

Peraires, 6
INCA



ORDENADORES

SUPER OFERTAS

2 AÑOS DE GARANTIA

FINANCIACION DESDE 5.000 Pts./mes • ORDENADORES PROFESIONALES

<p>PLACA 8088 - 12</p> <p>MEMORIA 640 Kb.</p> <p>DISQUETERA 5 1/4 360 Kb.</p> <p>DISCO DURO 20 MB</p> <p>PUERTOS I/O 1S / 1P / 1 GAME</p> <p>T VIDEO HERCULES / CGA</p> <p>MONITOR MONOCROMO P/W</p> <p>TECLADO EXPANDIDO</p> <p>SISTEMA OP INCLUIDO</p> <p>PRECIO 95.900' -</p> <p>IVA NO INCLUIDO con curso de introducción al ordenador GRATIS</p>	<p>80286 / 16</p> <p>1 MB</p> <p>5 1/4 - 1.2</p> <p>40 MB</p> <p>2S/1P/1 GAME</p> <p>SUPER VGA</p> <p>VGA COLOR 1024 x 768</p> <p>EXPANDIDO</p> <p>INCLUIDO</p> <p>179.000' -</p> <p>con impresora 9 agujas 80 cl. GRATIS</p>	<p>80386 SX/20</p> <p>1MB</p> <p>5 1/4 - 1.2 y 3 1/2 - 1.44</p> <p>40 MB</p> <p>2S/1P/ GAME</p> <p>SUPER VGA</p> <p>VGA COLOR 1024 x 768</p> <p>EXPANDIDO</p> <p>INCLUIDO</p> <p>269.000' -</p> <p>con un descuento de 50.000 ptas. si entregas tu viejo ordenador</p>	
--	--	---	--

OFERTAS LIMITADAS

LLAMA HOY MISMO C/. PERAIRES, 6 - INCA

TELEFONO 88 12 21